

PROGRAMME TRIENNAL
D'IMMOBILISATIONS /
THREE-YEAR CAPITAL
EXPENDITURE PROGRAM
2020-2021-2022



PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Intitulé de projets Project Entitled	2020	2021	2022
Protection et réfection de bâtiments <i>Buildings protection and repairs</i>	180 000 \$	285 000 \$	1 251 500 \$
Infrastructures – Voirie <i>Infrastructure - Road</i>	2 083 000 \$	2 221 000 \$	1 265 000 \$
Infrastructures Eau <i>Infrastructure Water</i>	1 765 000 \$	1 655 000 \$	1 500 000 \$
Programme remplacement - Matériel roulant <i>Rolling Equipment – Replacement Program</i>	63 000 \$	30 000 \$	188 000 \$
Autres projets et autres équipements <i>Other Projects and Other Equipments</i>	159 000 \$	59 000 \$	45 500 \$
Total	4 250 000 \$	4 250 000 \$	4 250 000 \$

PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Protection et réparation de bâtiments

INTITULÉ DE PROJET <i>ENTITLED PROJECT</i>	Subvention	2020	2021	2022
Réfection fondations-Hôtel de Ville <i>Town Hall foundation repairs</i>		80 000 \$		
Mise à niveau – Ventilation caserne <i>Upgrade – Firehall ventilation</i>		50 000 \$		
Planification préliminaire Hôtel de Ville <i>Preliminary Scheduling of Town Hall</i>		35 000 \$		
Réfection de toitures – Parcs <i>Roofing repairs – Parks</i>		15 000 \$		
Mises aux normes – Garage municipal <i>Upgrade to Standards – Municipal Garage</i>			40 000\$	
Plans et devis Hôtel de Ville <i>Plans and Quotation of Town Hall</i>			190 000 \$	19 500 \$
Réfection plancher caserne <i>Firehall floor repairs</i>			55 000 \$	
Construction bâtiment administratif <i>Construction Admin Building</i>				1 232 000 \$
TOTAL		180 000\$	285 000\$	1 251 500 \$

PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Infrastructures - Voirie

INTITULÉ DE PROJET <i>ENTITLED PROJECT</i>	Subvention	2020	2021	2022
Pavage Bellevue <i>Paving Bellevue</i>		985 000 \$		
Pavage Main (ph. 1) <i>Paving Main (ph. 1)</i>		725 000 \$	500 000 \$	
Réfection passerelle Bradbury parc <i>Bradbury Park Gateway Repairs</i>		28 000 \$		
Remplacer ponceau 167 Bellevue <i>Replacing 167 Bellevue Culvert</i>	PPA	25 000 \$		
Remplacer ponceau 120 Bellevue <i>Replacing 120 Bellevue Culvert</i>	PPA	300 000 \$		
Resurfaçage et Scellant rues <i>Street Resurfacing and Sealant</i>		20 000 \$	65 000 \$	
Réfection rue Beach <i>Beach Road Repairs</i>			350 000 \$	
Pavage Main (ph. 2) <i>Paving Main (ph. 2)</i>			1 306 000 \$	
Pavages rue - Autres <i>Street Paving - Others</i>				1 265 000 \$
TOTAL		2 083 000 \$	2 221 000 \$	1 265 000 \$

PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Infrastructures Eau

INTITULÉ DE PROJET ENTITLED PROJECT	Subvention	2020	2021	2022
Construction d'un puit d'eau potable (suite) Drinking Water Well Construction (Continuation)	TECQ	250 000 \$		
Amélioration du système de traitement d'eau (suite) Water Treatment System Improvement (Continuation)	TECQ	250 000 \$		
Remplacer conduits entrées puits Bradbury et Wellesley Replacing Pipe Bradbury and Wellesley Wells	TECQ	700 000 \$		
Réhabilitation des 7 stations de pompes 7 Pumping Station Restoration	TECQ	175 000 \$		
Mise à niveau serveur RBS – Usine de traitement des eaux usées RBS Server Upgrade – Sewage Treatment Plant	TECQ	80 000 \$		
Réhabilitation puits Bradbury Bradbury Well Restoration		55 000 \$		
Clôture autour du puits (Hudson Valley) Fence around Well (Hudson Valley)		25 000 \$		
Aménagement des milieux humides – Lac Pine Restoration of Wetlands – Pine Lake		230 000 \$	355 000 \$	
Plan de drainage – Secteur Alstonvale Drainage Plan – Alstonvale Sector			1 300 000 \$	
Plan de drainage – Secteur BirchHill Drainage Plan – BirchHill Sector				1 500 000 \$
TOTAL		1 765 000 \$	1 655 000 \$	1 500 000 \$

PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Programme de remplacement – Matériel roulant

INTITULÉ DE PROJET ENTITLED PROJECT	Subvention	2020	2021	2022
Remplacement de l'Unité #902 (Médical) Replacing Unit #902 (Medical)		63 000 \$		
Remplacement d'un camion Replacing Truck			30 000 \$	
Remplacement Unité #802 (Prévention) Replacing Unit #802 (Prevention)				63 000 \$
Acquisition – Tracteur multi-accessoire Acquisition – Multi Purpose Tractor				125 000 \$
TOTAL		63 000 \$	30 000 \$	188 000 \$

PTI / CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM

Autres projets et autres équipements

INTITULÉ DE PROJET <i>ENTITLED PROJECT</i>	Subvention	2020	2021	2022
Plan de gestion des Actifs <i>Asset management Plan</i>		16 000 \$		
Serveur d'épuration – Redondance/Sauvegarde <i>Purge Server – Backup/Overlapping</i>		15 000 \$		
Plan d'optimisation de sécurité et liens internet <i>Web Security and Optimisation Plan</i>		16 000 \$		
Acquisition et implantation syst. de levées intelligente (Matières résiduelles) <i>Acquiring and Implatation of Reisdual Material</i>		25 000 \$		
Équipement de bureau (Étagères, classeurs, ordinateurs) <i>Office Equipement (cabinets, racking, Computers)</i>		40 000 \$	13 200 \$	
Programme de remplacement des boyaux et lances <i>Fire Hoses Replacement Program</i>		13 500 \$	11 800 \$	10 000 \$
Programme de remplacement des cylindres <i>Cylinder Replacement program</i>		13 500 \$	14 000 \$	14 500 \$
Programme de remplacement des habits de combats <i>Bunker Replacement Program</i>		20 000 \$	20 000 \$	21 000 \$
TOTAL		159 000 \$	59 000 \$	45 500 \$

PÉRIODE DE QUESTIONS / QUESTION PERIOD

